



## Rochester City School District

Every student by face and name.  
Every school, every classroom. To and through graduation.

Lesli Myers-Small, Ed.D.  
Superintendent of Schools  
Rochester City School District  
131 West Broad Street  
Rochester, NY 14614

June 25, 2020

Dear RCSD Parents and Guardians,

We are writing to provide you with some important updates regarding the Extended School Year (ESY) Program planned for your child this summer. On May 1, 2020, Governor Andrew M. Cuomo announced that all K-12 schools statewide would remain closed for the rest of the academic year and continue to provide distance learning during that time. On June 5, 2020, Governor Cuomo issued a [new executive order](#), which stated that special education services and instruction required under Federal, State or local laws, rules, or regulations, *may* be provided in person for the summer term. Any district providing in-person services must follow State and Federal guidance. On June 8, 2020, the New York State Department of Health (NYS DOH) then released an [“Interim Advisory for In-Person Special Education Services and Instruction during the COVID-19 Public Health Emergency”](#). This guidance articulates specific minimum requirements school districts must follow to implement in-person Extended School Year programs and acknowledges that the evidence upon which it is based frequently fluctuates.

In addition to the unknowns indicated by the NYS DOH, the RCSD recognizes that the safe delivery of in-person services requires careful consideration of a multitude of factors. After much discussion, planning, and thoughtful consideration of all of these factors, we have made the decision to continue with distance learning for ESY. We believe that maintaining the health and safety of our students and staff is most critical and remaining remote during the summer months is in the best interest of our learning community.

The period of ESY will remain the same, **July 6 – August 14, 2020**. During this time, your child will receive his or her educational programming and/or related services through telepractice and distance learning. We look forward to reuniting with your child and are eagerly anticipating the day we may welcome him or her back to school buildings.

If you have any questions regarding ESY this summer, please contact the Special Education Hotline at 262-8220. Additional information and supports regarding ESY can also be found on the Department of Special Education website <https://www.rcsdk12.org/specialeducation>.

Sincerely,

Lesli Myers-Small, Ed.D.  
Superintendent of Schools

Kisha Morgan, Ed.S.  
Chief of Special Education and Specialized Programs



Junio 25, 2020

Apreciados Padres y Encargados del Distrito:

Escribimos para informarles de algunas novedades importantes sobre el Programa de Año Escolar Extendido (ESY) planeado para su hijo este verano. El 1° de mayo de 2020, el gobernador Andrew M. Cuomo anunció que todas las escuelas K-12 en todo el estado permanecerían cerradas por el resto del año académico y continuarían brindando educación a distancia durante ese tiempo. El 5 de junio de 2020, el gobernador Cuomo emitió una [nueva orden ejecutiva](#), que establecía que los servicios de educación especial y la instrucción requerida por las leyes, regulaciones o reglamentos federales, estatales o locales, se podían ofrecer presencialmente durante el período de verano. Cualquier distrito que brindara servicios en persona debería seguir la orientación estatal y federal. El 8 de junio de 2020, el Departamento de Salud del Estado de Nueva York (NYS DOH) publicó [“Asesoramiento provisional para servicios e instrucción de educación especial en persona durante la emergencia de salud pública COVID-19”](#). Esta guía establece los requisitos mínimos específicos que los distritos escolares deben seguir para implementar los programas de año escolar extendido presencial y reconoce que la evidencia en la que se basa fluctúa con frecuencia.

Además de las incertidumbres indicadas por el Departamento de Salud de Nueva York, el Distrito reconoce que la entrega segura de servicios presenciales requiere una cuidadosa consideración de una multitud de factores. Después de mucha discusión, planificación y consideración cuidadosa de todos estos factores, hemos tomado la decisión de continuar con el aprendizaje a distancia para ESY. Creemos que mantener la salud y la seguridad de nuestros estudiantes y el personal es lo más importante y permanecer distanciados durante los meses de verano es lo mejor para nuestra comunidad de aprendizaje.

La duración del programa ESY seguirá siendo el mismo, **julio 6 – agosto 14, 2020**. Durante este tiempo, su hijo recibirá su programación educativa y / o servicios relacionados mediante la telepráctica y el aprendizaje a distancia. Esperamos reunirnos con su hijo y aguardamos con gran anhelo el día en que podamos darle la bienvenida en los edificios escolares.

Si tiene alguna pregunta sobre ESY este verano, por favor comuníquese con la línea directa de educación especial al 262-8220. También se puede encontrar información adicional y apoyo sobre ESY en el sitio web del Departamento de Educación Especial <https://www.rcsdk12.org/specialeducation>.

Atentamente,

Lesli Myers-Small, Ed.D.  
Superintendente de Escuelas

Kisha Morgan, Ed.S.  
Jefe de Educación Especial y Programas Especializados